

**NDV-7100**

**Руководство пользователя**

# Содержание

Содержание	2	Переключение между ТВ и радио	16	SUBTITLE (субтитры)	24
Меры предосторожности	3	Просмотр телепередач	17	ANGLE (точка съемки)	25
Безопасное хранение	3	Регулировка громкости	17	TITLE (заголовок)	25
Безопасное использование	3	Переключение каналов	17	DISPLAY (информация о воспроизведении)	25
Спецификации	4	Сканирование и настройка каналов	18	L/R (аудио канал)	25
Пульт управления	5	Точная настройка каналов	18	P/N (телевизионная система)	25
Внешний вид плеера	6	Скрытие канала	19	Воспроизведение музыкальных и MP3 дисков	26
Вид спереди	6	Обмен текущего и другого каналов	19	Требования к дискам MP3	26
Вид справа	6	Удаление каналов	19	Воспроизведение	26
Вид слева	6	Выбор телевизионной системы	19	Просмотр дисков с изображениями	27
Вид снизу	6	Выбор формата звука телевидения (только для PAL и SECAM)	20	Требования к дискам	27
Использование пульта ДУ	7	Выбор формата звука текущего канала (только для PAL и SECAM)	20	Воспроизведение	27
Установка батареи	7	Использование кабеля или другой антенны	20	Поворот изображения	27
Использование пульта	7	Прослушивание радиопередач	21	Основные настройки плеера	28
Подключение наушников	8	Регулировка громкости	21	Телевизионная система	28
Подключение к телевизору	9	Переключение каналов	21	Заставка	28
Подключение к стереосистеме	10	Сканирование и настройка каналов	21	Тип телевизионного экрана	29
Использование порта USB	11	Просмотр DVD дисков	22	Смена пароля	29
Подключение устройства USB	11	Основные действия	22	Настройка ограничения доступа	30
Отключение устройства USB	11	Продолжение просмотра	22	Заводские установки	30
Воспроизведение с устройства USB	11	Пропуск	22	Настройка языка	31
Подключение телевизионной антенны	12	Перемотка	22	Язык отображения информации	31
Советы по улучшению приема	12	Замедленное воспроизведение	22	Язык звукового ряда	31
Сборка антенны	12	Воспроизведение по кадрам	23	Язык субтитров	32
Использование блока питания	13	Повторное воспроизведение	23	Язык меню	32
Установка батареи	13	Закладки (Bookmark)	23	Настройка звука	33
Извлечение батареи	14	GOTO (быстрый переход)	23	Настройка изображения	34
Зарядка батареи плеера	14	ZOOM (увеличение)	23	Яркость	34
Индикатор зарядки	14	MUTE (отключение звука)	23	Контраст	34
Предостережения по использованию батареи	15	MENU/PBC (основное меню)	23	Оттенок	35
Опасно!	15	LANGUAGE (язык)	23	Насыщенность	35
Внимание!	15			Настройка LCD дисплея	36
Предупреждение	15			Устранение неисправностей	37

## Меры предосторожности

---

Данное руководство содержит важную информацию о безопасном использовании устройства, необходимую для предотвращения несчастных случаев. Перед использованием обязательно прочитайте данное руководство. Храните это руководство в доступном надежном месте, чтобы иметь возможность в дальнейшем обращаться к нему. Продавец не несет ответственность за возможный ущерб от потери информации в результате порчи или ремонта устройства.

### Безопасное хранение

- Не храните плеер в местах с высокой температурой или низкой температурой. Особенно не оставляйте в машине с закрытыми окнами.
- Не держите плеер во влажных, сырых или пыльных местах.
- Храните в недоступном для детей месте.
- Не держите плеер около нагревательных приборов. Оберегайте плеер от прямых солнечных лучей.

### Безопасное использование

- Не роняйте и не подвергайте плеер сильным ударам. Не кладите на него тяжелые предметы.
- Не разбирайте и не чините плеер самостоятельно.
- Избегайте попадания внутрь плеера посторонних предметов.
- Для очистки поверхности плеера не применяйте растворители, бензол или спиртосодержащие средства.
- Не роняйте плеер в воду. Если плеер упал в воду или промок, не включайте его и обратитесь в сервисный центр.
- Берегите экран от ударов и других сильных воздействий.
- Если плеер задымился или деформировался, немедленно выньте из него батарею.
- Не используйте плеер в местах, где запрещено пользоваться электронными устройствами, таких, как самолет.
- Высокий уровень громкости ухудшает ваш слух. Устанавливайте не слишком большую громкость.

### Информация о безопасном использовании

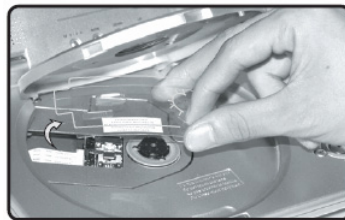
Руководство пользователя предостерегает пользователей от внесения изменений в конструкцию устройства, которые явно не входят в полномочия пользователя по использованию оборудования.

Имейте в виду, что модификации, не разрешенные специально изготовителем, могут лишить пользователей права использовать это устройство.

NexX Digital не несет ответственности за какие-либо ошибки или опущения в этом документе и имеет право на изменение информации, содержащейся в этом документе, без предварительного уведомления.

### Внимание!

**Перед первым использованием плеера удалите защитную карточку из отсека диска.**

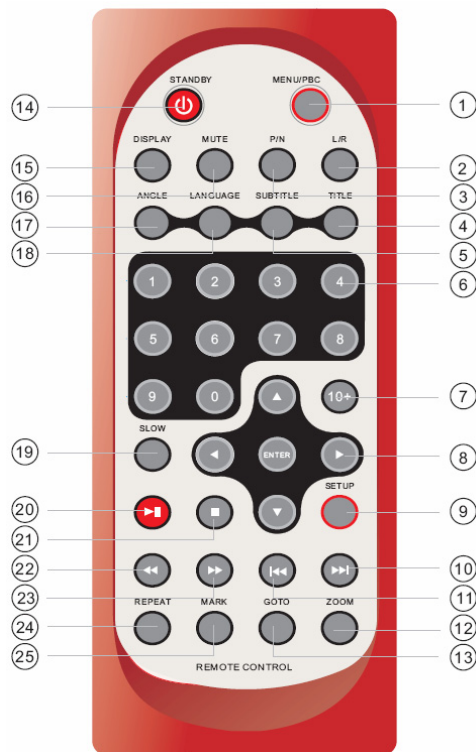


## Спецификации

<b>Общие</b>	Блок питания	Вход 100 – 240 В, 50-60 Гц, Выход 12 В	
	Потребление	≤ 15 В	
	Масса	901 г. (без батареи)	
	Габариты	206 x 158,5 x 41,5 мм	
	Рабочая температура	+10°C ~ +40°C	
<b>Поддерживаемые форматы носителей</b>	DVD, DVD-R, DVD+R, DVD-RW, VCD, DVCD, MP3, PICTURE CD, CD, CD-G, HDCD, CD-R, CD-RW, MPEG4		
<b>Выход видео</b>	Композитный	1 канал: 1.0 Vp-p (75 Ω)	
<b>Выход аудио</b>	2 канала		
	Частотный диапазон	20 Гц – 20 кГц	
	Сигнал/шум	≥ 85 дБ	
	Динамический диапазон	≥ 80дБ	
<b>TV FM</b>	Телевизионная система	Совместим с NTSC,PAL B/G I D/K,SECAM B/G,D/K,LL	
	TV	Прием телевизионного сигнала из эфира или по кабелю	
	Радиоприемник	Память станций на 40 ячеек	
	Диапазон частот телеприемника	48.25 ~ 855.25 МГц	
	Диапазон частот радиоприемника	87.5~108 МГц	
<b>Батарея</b>	Номинальное напряжение	7,2 В	
	Максимальный ток зарядки	3,5 А	
	Время работы	> 2 часов	
	Время зарядки	4,5 часа	
	Условия работы	Зарядка	+0°C ~ +40°C
		Разряд	-20°C ~ +55°C
		Хранение меньше месяца	-20°C ~ +55°C
Хранение меньше 3-х месяцев		-20°C ~ +40°C	
Хранение меньше года	-20°C ~ +25°C		

Производитель оставляет за собой право на изменение характеристик устройства и комплекта поставки без предварительного уведомления.

## Пульт управления



### 1. MENU/PBC

Вызов меню диска.

### 2. L/R

Выбор левой, правой и стерео звуковой дорожки.

### 3. P/N

Выбор телевизионной системы PAL/NTSC/Авто.

### 4. TITLE

Отображение заголовка

### 5. SUBTITLE

Выбор языка субтитров

### 6. Цифровые клавиши (0, 1,..., 9)

### 7. 10+

Используется для ввода чисел от 10 до 999 (в комбинации с другими цифровыми клавишами).

### 8. Стрелки (◀ ▶ ▲ ▼) и клавиша ENTER

### 9. SETUP

Вызов меню настройки для установки языка, параметров звука и изображения, пароля...

### 10. SKIP FORWARD (▶▶)

Переход к следующей части, главе или треку.

### 11. SKIP BACKWARD (◀◀)

Переход к предыдущей части, главе или треку.

### 12. ZOOM

Увеличение

### 13. GOTO

Переход к определенной части, главе или позиции воспроизведения.

### 14. STANDBY

Переключение плеера между режимом работы и ожидания.

### 15. DISPLAY

Отображение информации о воспроизведении.

### 16. MUTE

Блокировка звука

### 17. ANGLE

Переключение различных точек съемки.

### 18. LANGUAGE

Выбор языка

### 19. SLOW

Замедленное воспроизведение

### 20. PLAY/PAUSE

Начало и приостановка воспроизведения

### 21. STOP

Остановка воспроизведения

### 22. FAST REVERSE (◀◀)

Ускоренная перемотка назад

### 23. FAST FORWARD (▶▶)

Ускоренная перемотка вперед

### 24. REPEAT

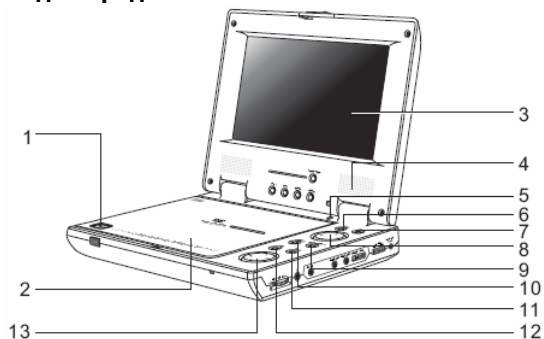
Повторное воспроизведение части, главы или всего диска.

### 25. MARK

Установка отметки на текущей точке воспроизведения. При следующих нажатиях кнопки MARK воспроизведение начнется с установленной позиции.

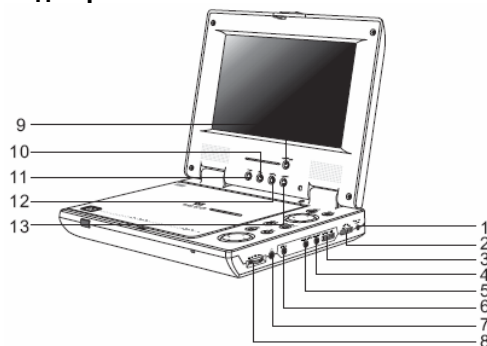
## Внешний вид плеера

### Вид спереди



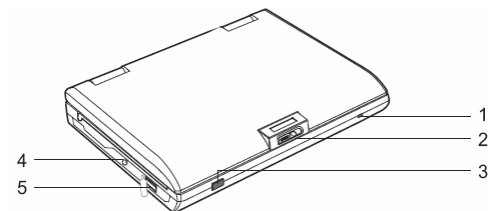
1. Кнопка **OPEN**
2. Крышка отсека диска
3. Экран
4. Динамик
5. Кнопка отключения экрана
6. Стрелки и клавиша **ENTER**
7. Кнопка **MENU**
8. Стрелки (◀ ▶ ▲ ▼)
9. Кнопка **PAUSE/STEP**
10. Кнопка **DISPLAY**
11. Кнопка **FORWARD (▶▶)**
12. Кнопка **BACKWARD (◀◀)**
13. Кнопки управления воспроизведением

### Вид справа



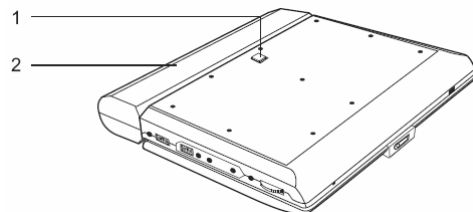
1. Разъем питания (12 В)
2. Переключатель **POWER**
3. Переключатель **TUNER/DVD**
4. Разъем выхода видеосигнала **VIDEO OUT**
5. Разъем выхода звукового сигнала **AUDIO OUT**
6. SPDIF – коаксиальный выход звукового сигнала 5.1
7. Разъем наушников
8. Регулятор громкости
9. Кнопка **TUNER MENU**
10. Кнопка **CH+**
11. Кнопка **CH-**
12. Кнопка **ENTER**
13. Кнопка **LCD Adj**

### Вид слева



1. Индикатор
2. Рычаг для открывания
3. ИК сенсор для пульта дистанционного управления
4. Разъем антенны
5. Разъем USB

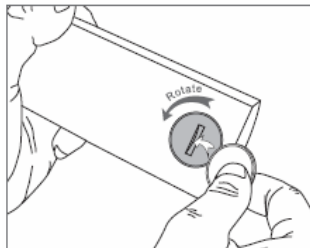
### Вид снизу



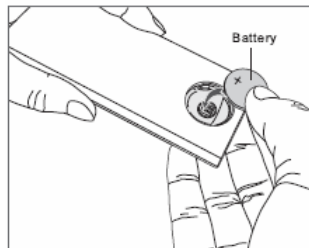
1. Рычаг фиксации батареи
2. Батарея

## Использование пульта ДУ

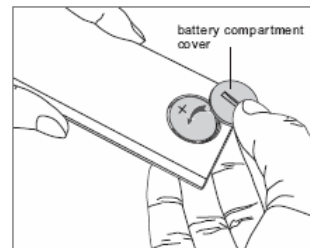
### Установка батареи



1. С помощью монеты откройте отсек батареи



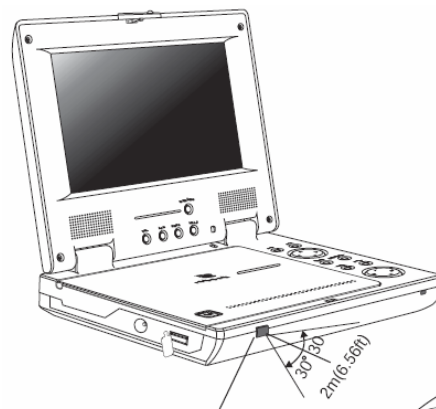
2. Установите литиевую батарейку 3V в отсек.  
Положительный контакт (+) должен быть сверху.



3. Закройте отсек батарейки.

### Использование пульта

Направьте пульт ДУ на сенсор в лицевой части плеера.



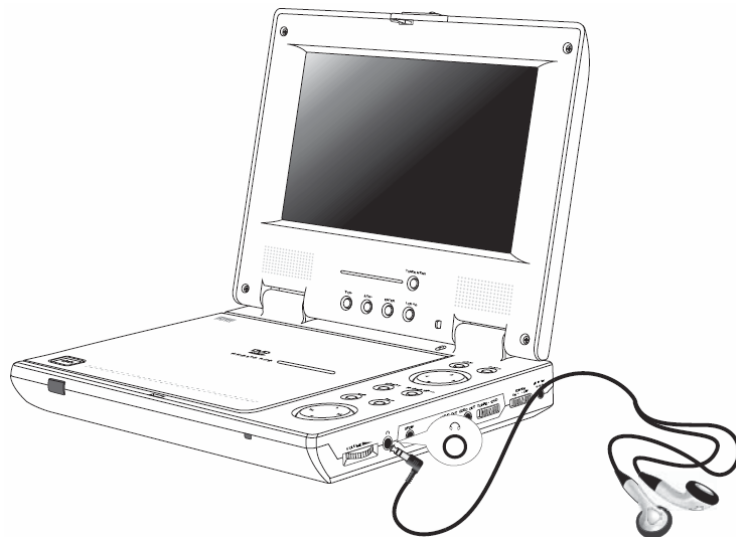
## Подключение наушников

---

Для индивидуального прослушивания подключите наушники к разъему наушников, расположенному на левой панели плеера. Громкость воспроизведения наушников можно настроить регулятором **VOLUME**. Также вы можете подключить вторые наушники к звуковому выходу **AUDIO OUT**, но установка регулятора громкости на этот выход не влияет.

### Примечание:

Когда наушники подключены к разъему, динамики плеера отключаются.



### Примечание о DSP (цифровой обработке сигналов):

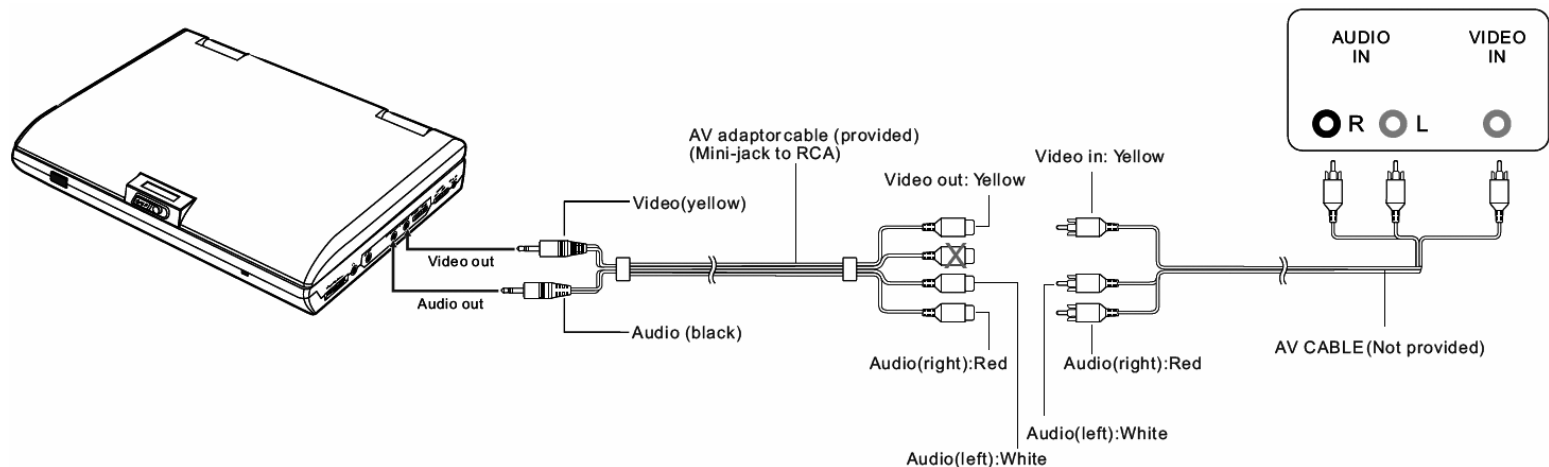
Процессор DSP декодирует звуковой ряд для наушников или колонок в формат DTS или Dolby после преобразования в аналоговый вид и усиления. Сигнал формата 5.1 не подвергается обработке и доступен на выходе плеера SPDIF.



## Подключение к телевизору

Для просмотра высококачественного изображения с плеера на экране телевизора

1. Выключите плеер и телевизор.
2. Подключите звуковые и видео кабели как показано на рисунке.
3. Сдвиньте переключатель **TUNER/DVD** в положение **DVD**.
4. Включите плеер и телевизор.
5. Выберите на телевизор канал, к которому подключен плеер.
6. Запустите воспроизведение, нажав на плеере кнопку **PLAY**.

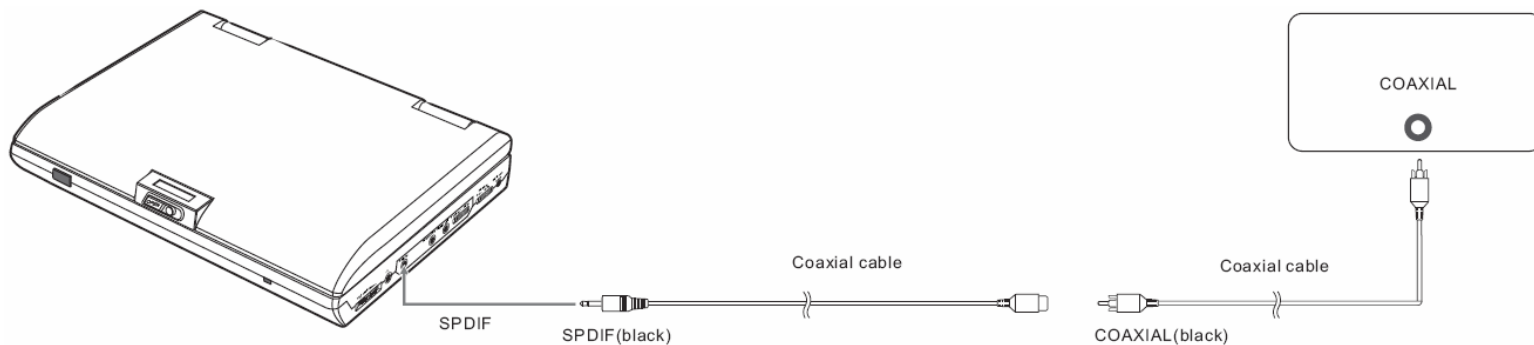


## Подключение к стереосистеме

Подключив цифровой выход SPDIF плеера с помощью коаксиального кабеля (поставляется отдельно) к процессору или усилителю Dolby Digital/DTS, Вы можете получить объемное звучание в формате 5.1.

Осуществляйте подключение следующим образом:

1. Выключите плеер и стереосистему.
2. Соедините выход SPDIF плеера со стереосистемой, как показано на рисунке.
3. Сдвиньте переключатель **TUNER/DVD** в положение **DVD**.
4. Включите плеер и стереосистему.



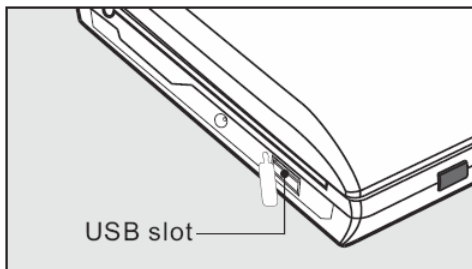
В зависимости от вашей стереосистемы Вам может понадобиться установить некоторые настройки в меню плеера:

1. Обратитесь к разделу «**Выбор звукового выхода**».
2. Выберите **SPDIF/RAW**, если ваш усилитель имеет декодер 5.1.
3. Выберите **SPDIF/PCM**, если у вас двухканальный усилитель.
4. Выберите **Выкл**, если вы не используете цифровой выход.

## Использование порта USB

---

Плеер оборудован портом USB 2.0 и может работать с большинством USB устройств – MP3 плеерами, накопителями флеш, цифровыми камерами.



### Подключение устройства USB

1. Извлеките диск из плеера.
2. Подключите устройство к порту USB плеера.

### Отключение устройства USB

Вы можете отключать устройство USB в любое время, даже во время воспроизведения. Для отключения просто извлеките устройство из разъема.

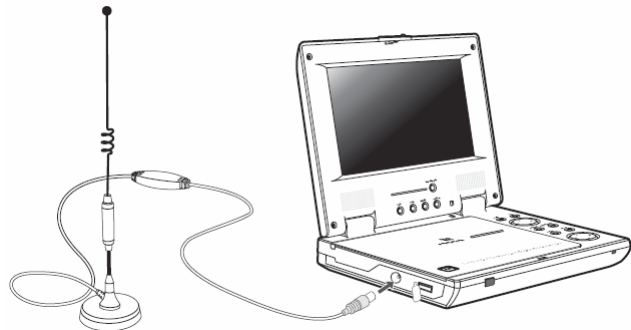
### Воспроизведение с устройства USB

1. Подключите устройство USB. На экране плеера появится окно воспроизведения с устройства USB. Стрелками выберите файл и нажмите кнопку ENTER для начала воспроизведения выбранного файла.
2. Для выбора файла другого формата, например JPEG, дважды нажмите кнопку ◀ или ▶ и передвиньте курсор на пункт **Выбор источника** в нижней правой части экрана и нажмите **ENTER** для подтверждения выбора.
3. Нажмите кнопку ▲ для перехода к списку файлов и кнопками ▲ и ▼ выберите желаемый файл.

## Подключение телевизионной антенны

Для приема телевизионного сигнала Вам необходимо подключить антенну следующим образом:

1. Подключите антенну к соответствующему разъему плеера.
2. Установите антенну на поверхности. Магнитное основание антенны позволяет надежно устанавливать антенну на металлических поверхностях.

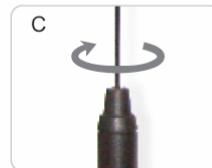
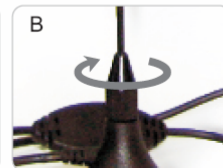


### Советы по улучшению приема

1. При просмотре передач в помещении, очень важно правильно расположить антенну. Обычно, установка антенны около окна позволяет улучшить прием.
2. Улучшить прием можно, установив антенну на большом металлическом основании, например на батарее отопления.
3. Вытянутый шнур антенны позволяет получить более качественный прием сигнала.
4. В плеере используется активная антенна, что позволяет улучшить усиление сигнала и ослабить влияние помех.

### Сборка антенны

Антенна состоит из 3-х деталей и поставляется в разобранном виде. Сборка антенны показана на рисунке справа.



## Использование блока питания

Плеер может питаться через блок питания постоянного напряжения или с помощью аккумуляторной батареи.

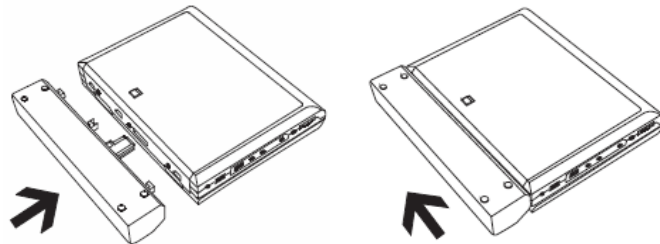


### Внимание!

- Обязательно выключайте плеер перед подключением или отключением блока питания.
- Используйте только блок питания, поставляемый с плеером. Использование другого блока питания может привести к сбою или порче плеера.
- Если блок питания используется в течение продолжительного периода времени, он может нагреться. Это не опасно и не должно вызывать беспокойства.
- Отключайте блок питания от электрической розетки, когда не используете плеер.

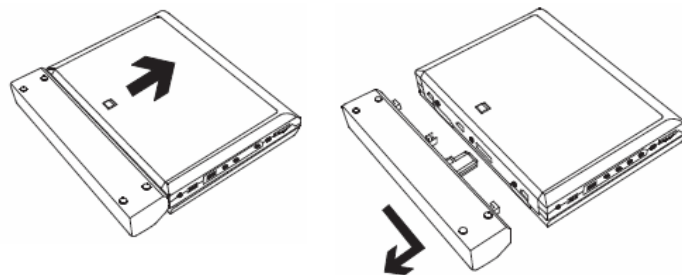
### Установка батареи

1. Вставьте батарею так, чтобы совпали разъемы батареи и корпуса плеера.
2. Сдвиньте батарею влево до щелчка.



### Извлечение батареи

1. Сдвиньте рычаг фиксации батареи.
2. Сдвиньте батарею вправо и отсоедините от плеера.

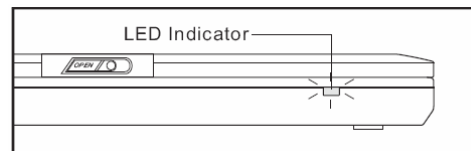


### Зарядка батареи плеера

1. Подключите батарею к плееру.
2. Подключите к плееру блок питания, как показано на рисунке.
3. Сдвиньте переключатель **POWER** в положение **OFF** (для зарядки батареи плеер должен быть выключен).

### Индикатор зарядки

- Во время зарядки мигают красный и зеленый индикаторы.
- Когда батарея полностью заряжена, постоянно горит желтый индикатор.
- Когда плеер работает от батареи, горит красный индикатор. Он начинает мигать, когда заряд батареи заканчивается.

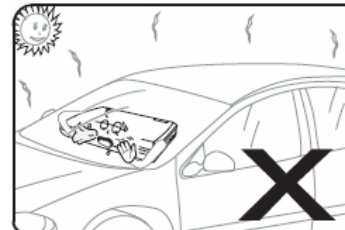


## Предостережения по использованию батареи

### Опасно!

Точно соблюдайте инструкции по эксплуатации батареи. Неправильное использование батареи может привести к короткому замыканию, нагреву, возгоранию и порче устройства.

- Не разбирайте и не модифицируйте батарею. Не качайтесь контактов батареи металлическими предметами.
- Не подвергайте батарею воздействию прямых солнечных лучей, не оставляйте ее на передней панели автомобиля или в местах с повышенной температурой. Это может привести к взрыву или возгоранию.
- Не подвергайте батарею воздействию огня, жары или воды.
- Для зарядки батареи используйте только поставляемый с плеером блок питания.
- Батарея разработана специально для работы с вашим плеером. Не используйте ее с другими устройствами.



### Внимание!

Не роняйте и не трясите батарею.

Держите в недоступном для детей месте.

Утечка жидкости из батареи может быть опасна для Ваших глаз. Если жидкость из батареи попала Вам в глаза, немедленно промойте их большим количеством проточной воды и обратитесь к врачу. Если жидкость попала на кожу или одежду, немедленно смойте ее водой.

### Предупреждение

1. Если вы не планируете использовать батарею месяц или более, отключите от плеера и заряжайте каждые три месяца. Это продлит срок службы батареи и предотвратит утечку жидкости из нее.
2. Оберегайте батарею от пыли, грязи и сырости.
3. Использование батареи при температурах ниже 0°C и выше 30 °C может привести к сокращению ее ресурса.

## Переключение между ТВ и радио

---

Переключение между режимами приема телевизионного и радио сигналов осуществляется следующим образом:

1. Сдвиньте переключатель **DVD/TUNER** в положение **TUNER** .(переключатель расположен с правой стороны корпуса плеера)
2. Убедитесь, что плеер питается от батареи или блока питания.
3. Сдвиньте переключатель **POWER** в положение **ON**, плеер переходит в режим ожидания.
4. Для включения плеера нажмите на пульте ДУ кнопку **STANDBY** или в течение двух секунд держите нажатой кнопку **PLAY** на плеере.
5. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
6. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **TV MODE** или **FM MODE** и нажмите **ENTER** для подтверждения выбора.





## Просмотр телепередач

---

1. Сдвиньте переключатель **DVD/TUNER** в положение **TUNER**.
2. Убедитесь, что антенна подключена к плееру.
3. Убедитесь, что плеер питается от батареи или блока питания.
4. Сдвиньте переключатель **POWER** в положение **ON**, плеер переходит в режим ожидания.
5. Для включения плеера нажмите на пульте ДУ кнопку **STANDBY** или в течение двух секунд держите нажатой кнопку **PLAY** на плеере.
6. Убедитесь, что входной сигнал настроен на **AIR** (см. раздел «**Использование кабеля или другой антенны**»).

### Примечание:

Не подключайте провод домашней антенны, когда плеер находится в режиме радио или AIR. Это может привести к порче плеера.

### Регулировка громкости

Для установки желаемого уровня громкости используйте регулятор **VOLUME**.

### Переключение каналов

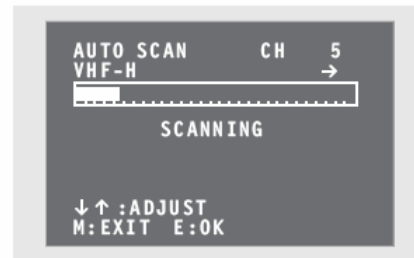
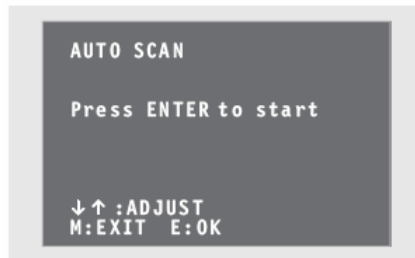
Каналы переключаются кнопками **CH+ / CH-**.

## Сканирование и настройка каналов

Плеер может провести автоматическое сканирование диапазона и дает возможность ручной настройки каналов. Для улучшения качества приема Вы можете осуществлять точную настройку каждого канала.

### Автоматическое сканирование PAL или SECAM

1. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
2. Выберите **TV MODE**, нажмите кнопку **ENTER**.
3. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **AUTO SCAN**.
4. Нажмите кнопку **ENTER** для начала автоматического сканирование диапазона частот.
5. После завершения сканирования плеер автоматически переходит к приему первого найденного канала.
6. Используйте кнопки **CH+ / CH-** для переключения каналов.



### Ручная настройка каналов

1. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
2. Выберите **TV MODE**, нажмите кнопку **ENTER**.
3. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **MANUAL SCAN**.
4. Используйте кнопки **CH+ / CH-** для поиска канала, и кнопкой **ENTER** для сохранения канала.
5. Для возврата в главное меню несколько раз нажмите кнопку **TUNER MENU**.

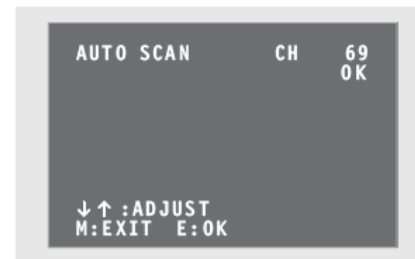
### Автоматическое сканирование NTSC

При ручной или автоматической настройке каналов на экране плеера не отображается индикатор процесса сканирования.

В режиме **AIR** (эфир) плеер может настроиться на 69 каналов. В режиме **CABLE** (кабель) – на 125 каналов.

### Точная настройка каналов

1. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
2. Выберите **TV MODE**, нажмите кнопку **ENTER**.
3. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **FINE TUNE**.
4. Используйте кнопки **CH+ / CH-** для настройки наилучшего качества изображения.
5. Для возврата в главное меню несколько раз нажмите кнопку **TUNER MENU**.



## Скрытие канала

1. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
2. Выберите **TV MODE**, нажмите кнопку **ENTER**.
3. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **CH MENU**.
4. Выберите **CH HIDDEN**, нажмите кнопку **ENTER**.
5. Кнопками **CH+ / CH-** выберите канал, который Вы хотите скрыть.
6. Несколько раз нажмите кнопку **ENTER**, чтобы выбрать **YES**.
7. Повторите шаги 5 и 6 для всех каналов, которые Вы хотите скрыть.
8. Для возврата в главное меню несколько раз нажмите кнопку **TUNER MENU**.

## Обмен текущего и другого каналов

1. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
2. Выберите **TV MODE**, нажмите кнопку **ENTER**.
3. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **CH MENU**.
4. Выберите **CH SWAP**, нажмите кнопку **ENTER**.
5. Кнопками **CH+ / CH-** выберите канал, с которым вы хотите поменять местами текущий канал.
6. Нажмите кнопку **ENTER** для подтверждения.
7. Для возврата в главное меню несколько раз нажмите кнопку **TUNER MENU**.

## Удаление каналов

1. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
2. Выберите **TV MODE**, нажмите кнопку **ENTER**.
3. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **CH MENU**.
4. Выберите **CH ERASE**, нажмите кнопку **ENTER**.
5. Кнопками **CH+ / CH-** выберите канал, который Вы хотите удалить.
6. Нажмите кнопку **ENTER** для подтверждения.
7. Повторите шаги 5 и 6 для всех каналов, которые Вы хотите удалить.
8. Для возврата в главное меню несколько раз нажмите кнопку **TUNER MENU**.

## Выбор телевизионной системы

1. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
2. Выберите **TV MODE**, нажмите кнопку **ENTER**.
3. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **TV SYSTEM**.
4. Выберите **COLOR SYSTEM**, нажмите кнопку **ENTER**.
5. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **PAL**, **SECAM** или **NTSC**.
6. Для возврата в главное меню несколько раз нажмите кнопку **TUNER MENU**.

### **Выбор формата звука телевидения (только для PAL и SECAM)**

1. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
2. Выберите **TV MODE**, нажмите кнопку **ENTER**.
3. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **TV SYSTEM**.
4. Выберите **AUDIO SYSTEM**, нажмите кнопку **ENTER**.
5. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **B/G, M/N, D/K** или **I**.
6. Для возврата в главное меню несколько раз нажмите кнопку **TUNER MENU**.

### **Выбор формата звука текущего канала (только для PAL и SECAM)**

1. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
2. Выберите **TV MODE**, нажмите кнопку **ENTER**.
3. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **TV SYSTEM**.
4. Выберите **CH AUDIO SET**, нажмите кнопку **ENTER**.
5. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **B/G, M/N, D/K** или **I**.
6. Для возврата в главное меню несколько раз нажмите кнопку **TUNER MENU**.

#### **Примечание**

Выбор формата звука текущего канала невозможен, если никакой канал не принимается.

### **Использование кабеля или другой антенны**

Для использования прилагаемой или другой антенны:

1. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
2. Выберите **TV MODE**, нажмите кнопку **ENTER**.
3. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **ANT SOURCE**.
4. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **AIR**.
5. Для возврата в главное меню несколько раз нажмите кнопку **TUNER MENU**.

Для использования телевизионного кабеля:

1. Нажмите кнопку **TUNER MENU**.
2. Выберите **TV MODE**, нажмите кнопку **ENTER**.
3. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **ANT SOURCE**.
4. Кнопками **CH+ / CH-** выберите **CABLE**.
5. Для возврата в главное меню несколько раз нажмите кнопку **TUNER MENU**.

#### **Примечание:**

Если у вашей антенны или кабеля разъем отличается от разъема плеера, Вам потребуется переходник.

## Прослушивание радиопередач

---

1. Сдвиньте переключатель **DVD/TUNER** в положение **TUNER**.
2. Убедитесь, что антенна подключена к плееру.
3. Убедитесь, что плеер питается от батареи или блока питания.
4. Сдвиньте переключатель **POWER** в положение **ON**, плеер переходит в режим ожидания.
5. Для включения плеера нажмите на пульте ДУ кнопку **STANDBY** или в течение двух секунд держите нажатой кнопку **PLAY** на плеере.

### Регулировка громкости

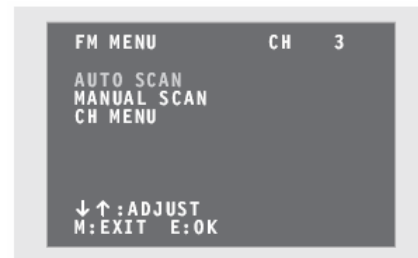
Для установки желаемого уровня громкости используйте регулятор **VOLUME**.

### Переключение каналов

Каналы переключаются кнопками **CH+ / CH-**.

### Сканирование и настройка каналов

Настройка радио осуществляется аналогично настройке телевизионных каналов.



## Просмотр DVD дисков

---

### Основные действия

1. Сдвиньте переключатель **DVD/TUNER** в положение **DVD**.
2. Убедитесь, что плеер питается от батареи или блока питания.
3. Сдвиньте переключатель **POWER** в положение **ON**, плеер переходит в режим ожидания.
4. Для включения плеера нажмите на пульте ДУ кнопку **STANDBY** или в течение двух секунд держите нажатой кнопку **PLAY** на плеере.
5. Нажмите кнопку **OPEN**, чтобы открыть отсек диска. Установите диск и закройте отсек.

Для начала воспроизведения нажмите кнопку **PLAY** на плеере или пульте ДУ.

Для остановки воспроизведения нажмите кнопку **STOP**.

### Продолжение просмотра

Для большего удобства просмотра плеер предоставляет возможность приостановки воспроизведения.

Для приостановки нажмите кнопку **OPEN**, чтобы открыть отсек диска. После этого Вы можете выключить плеер, и даже извлечь диск. Когда в следующий раз вы вставите этот диск плеер, он продолжит воспроизведение с того места, на котором вы приостановили просмотр.

### Пропуск

Вы можете пропускать главы на DVD, треки на музыкальных и видео дисках.

Для того чтобы перейти к следующему треку, нажмите кнопку **▶▶**.

Переход к предыдущему треку осуществляется кнопкой **◀◀**.

### Перемотка

Для включения режима быстрой перемотки вперед нажимайте кнопку **◀◀**. После каждого нажатия плеер будет переключаться между режимами перемотки со скоростями x2, x4, x8 и x20.

Для восстановления нормальной скорости воспроизведения нажмите кнопку **PLAY**.

Быстрая перемотка назад осуществляется аналогично кнопкой **▶▶**.

### Замедленное воспроизведение

Для включения режима замедленного воспроизведения нажимайте кнопку **SLOW**. После каждого нажатия плеер будет переключаться между режимами воспроизведения со скоростями 1/2, 1/3, 1/4, 1/5, 1/6, 1/7.

Для восстановления нормальной скорости воспроизведения нажмите кнопку **PLAY**.

## Воспроизведение по кадрам

Во время воспроизведения нажмите кнопку **PLAY**. Плеер установит воспроизведение в режим паузы. Вы можете последовательно воспроизводить кадры фильма, нажимая на плеере кнопку **PAUSE/STEP**. Для восстановления нормальной скорости воспроизведения нажмите кнопку **PLAY**.

## Повторное воспроизведение

Вы можете установить режим непрерывного воспроизведения одной главы, заголовка, трека или файла. Для этого во время воспроизведения нажимайте кнопку **REPEAT**. В зависимости от типа диска, варианты повтора будут отличаться. Для отмены режима повторного воспроизведения, нажимайте кнопку **REPEAT**, пока на экране не появится надпись REP:[OFF].

## Закладки (Bookmark)

Функция закладок позволяет Вам отмечать части диска для того, чтобы потом быстро находить интересующие Вас места на диске.

Для установки закладки во время воспроизведения нажмите кнопку **MARK**. На экране появятся 5 значков - обозначающие закладки. Кнопками ◀ ▶ выберите одну из закладок и нажмите **ENTER**.

Вернуться к воспроизведению выбранного фрагмента можно, выбрав кнопками ◀ ▶ соответствующую закладку и нажав **PLAY**.

## GOTO (быстрый переход)

С помощью функции **GOTO** Вы можете перейти к определенной части, главе или позиции воспроизведения.

Для выбора определенной главы нажмите кнопку **GOTO**, кнопками ◀ ▶ выберите заголовок (TT) и главу (CH), введите желаемый номер и нажмите **ENTER**.

Для выбора точки воспроизведения по времени нажмите кнопку **GOTO**, кнопкой ▶ перейдите к полю ввода времени (00:00:00), введите желаемое время и нажмите **ENTER**.

## ZOOM (увеличение)

Во время воспроизведения нажимайте кнопку **ZOOM** для переключения между масштабами отображения - x2, x3, x4 и 1/2, 1/3, 1/4.

При увеличении изображения кнопки ◀ ▶ ▲ ▼ позволяют сдвигать видимую область.

## MUTE (отключение звука)

Для отключения звука во время воспроизведения нажмите кнопку **MUTE**.

## MENU/PBC (основное меню)

Если DVD диск содержит основное меню, вы можете в любой момент перейти к нему, нажав кнопку **MENU/PBC**. Если у DVD диска нет основного меню, то при нажатии на клавишу MENU/PCB высветится надпись " INVALID KEY ", для того чтобы вернуться в начало диска необходимо нажать клавишу TITLE.

## LANGUAGE (язык)

Нажимая кнопку **LANGUAGE** во время воспроизведения, Вы можете переключать доступные языки. Также, вы можете выбрать язык из основного меню диска, нажав кнопку **MENU**.

### **SUBTITLE (субтитры)**

Нажимая кнопку **SUBTITLE** во время воспроизведения, Вы можете переключать доступные языки субтитров. Отображение субтитров отключается, когда выбрано значение **OFF**.



**ANGLE (точка съемки)**

Технология DVD позволяет записывать на диск изображения, сделанные с различных точек съемки. Вы можете выбирать точку съемки, нажимая кнопку **ANGLE**.

**TITLE (заголовок)**

Нажатие кнопки **TITLE** позволяет перейти к началу текущего заголовка.

**DISPLAY (информация о воспроизведении)**

Нажимая кнопку **DISPLAY**, Вы можете выводить на экран различную информацию о воспроизведении, такую как заглавие, глава, трек, время, язык...

**L/R (аудио канал)**

Эта функция особенно полезна, когда вы используете караоке. Кнопкой **L/R** Вы можете выбрать канал воспроизведения звука - STEREO, MONO (левый), MONO (правый).

**P/N (телевизионная система)**

При подключении плеера к телевизору кнопкой **P/N** Вы можете выбрать телевизионную систему, поддерживаемую вашим телевизором - **NTSC**, **PAL** или Авто. При просмотре на экране плеера рекомендуется устанавливать систему **NTSC**, однако при этой установке плеере может воспроизводить и диски, записанные в системе **PAL**.

## Воспроизведение музыкальных и MP3 дисков

---

### Требования к дискам MP3

Плеер может воспроизводить записанные диски **CD** и **CD-RW**.

Формат файловой системы диска должен быть **ISO9660** или **Joliet**.

Используйте для файлов расширение **mp3**.

### Воспроизведение

После установки диска плеер начинает воспроизведение первого файла в первой папке.

При появлении экрана проводника файлов клавишами ◀ ▶ ▲ ▼ выберите желаемый файл и нажмите кнопку **PLAY** для начала воспроизведения.

## Просмотр дисков с изображениями

### Требования к дискам

Плеер может работать как с дисками **Kodak Picture CD**, получаемыми в фотолаборатории, так и с записанными дома дисками, содержащими изображения в формате **JPG**.

### Воспроизведение

После установки диска плеер начинает отображение первого файла в первой папке.

При появлении экрана проводника файлов клавишами ◀ ▶ ▲ ▼ выберите желаемый файл и нажмите кнопку **ENTER** для отображения одной картинки или **PLAY** для последовательного отображения всех файлов (слайд-шоу).

Во время отображения нажимайте кнопку **ZOOM** для переключения масштаба отображения.

При увеличении изображения кнопки ◀ ▶ ▲ ▼ позволяют сдвигать видимую область.

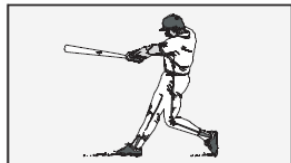
Для приостановки слайд-шоу нажмите кнопку **PLAY/PAUSE** на пульте или **PAUSE/STEP** на плеере. Продолжить просмотр можно повторным нажатием **PLAY/PAUSE** на пульте, или **PLAY** на плеере.

Для перехода к следующему/предыдущему изображению нажмите кнопку ▶▶/◀◀.

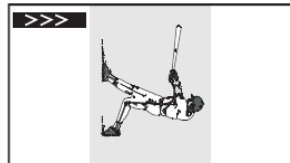
### Поворот изображения

Для поворота изображения на 90 градусов влево или вправо используйте кнопки ◀ или ▶.

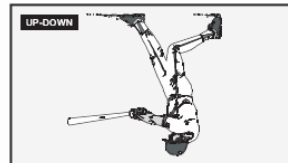
Для переворота изображения по вертикали или горизонтали используйте кнопки ▲ ▼.



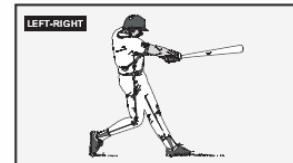
Исходное изображение



Поворот вправо на 90 градусов



Переворот вертикально

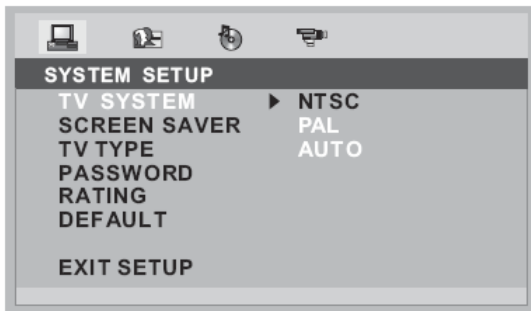


Переворот горизонтально

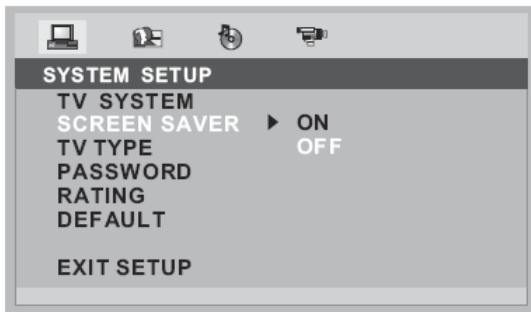
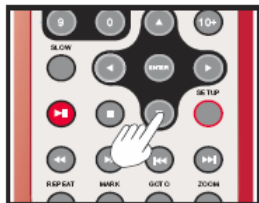
## Основные настройки плеера

1. На пульте ДУ нажмите кнопку **SETUP**.
2. Кнопками ◀ ▶ ▲ ▼ выберите **НАСТРОЙКИ**.
3. Нажмите **ENTER** для подтверждения выбора.
4. Для выхода из меню нажмите кнопку **SETUP** или выберите пункт меню **ВЫХОД**.

### Телевизионная система



### Заставка



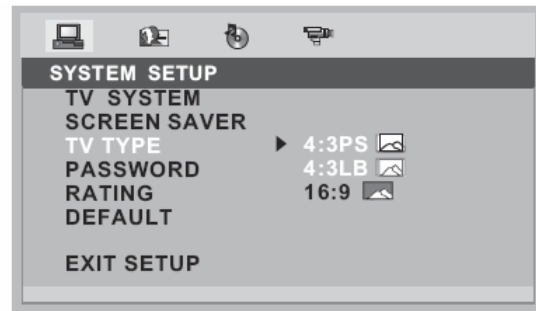
## Тип телевизионного экрана

### 4:3 LB (Letter Box)

Изображение формата 16:9 отображается полностью. В верхней и нижней части экрана появляются черные поля.

### 4:3 PS( Pan Scan)

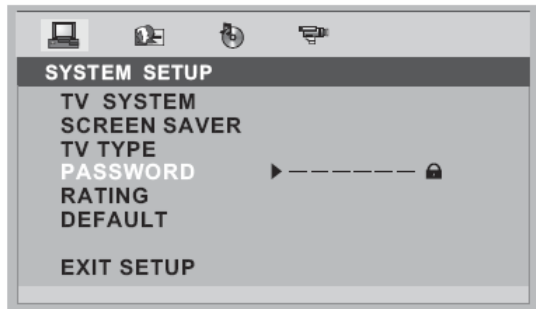
Изображение формата 16:9 обрезается справа и слева. Отображается только центральная часть изображения.



## Смена пароля

Пароль применяется для настройки ограничения доступа при воспроизведении дисков DVD. Символ закрытого замка справа от поля ввода пароля означает, что для настройки ограничения доступа и смены пароля необходимо ввести верный пароль. Символ открытого замка означает, что в данный момент можно производить настройку ограничения доступа и смену пароля.

1. Цифровыми клавишами введите старый пароль. По-умолчанию выставлен пароль **888888**.
2. Введите новый пароль и нажмите кнопку **ENTER** для подтверждения.

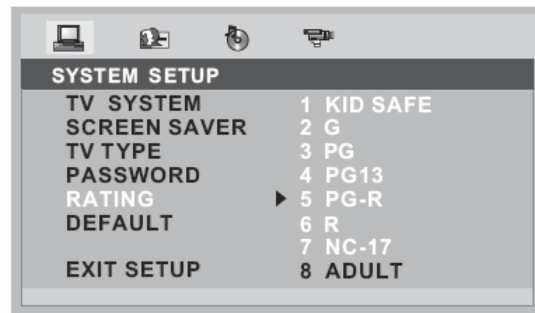


## Настройка ограничения доступа

Имеющийся на диске "рейтинг" позволяет вам заблокировать проигрывание дисков, содержащих сцены, нежелательные для просмотра детьми

Данный раздел меню настройки позволяет Вам ограничивать доступ к воспроизведению фильмов от уровня 1 (дети) до Adult (без ограничений). Чем меньше значение, тем более строгие ограничения для просматриваемого материала.

1. Kid Safe : Для детей
2. G :
3. PG : Рекомендуется присутствие взрослых
4. PG\_13 : Только для тех, кто старше 13 лет
5. PG\_R :
6. R : Ограничение R
7. NC\_17 : Только для тех, кто старше 17 лет
8. ADULT : Только для взрослых

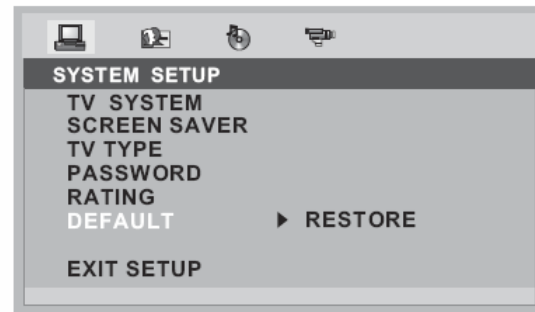
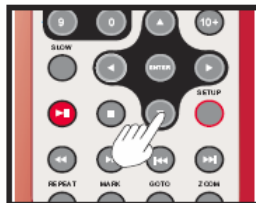


### Примечание:

Смену уровня ограничения доступа можно производить, только когда на экране присутствует символ открытого замка. В противном случае, сначала необходимо ввести верный пароль.

## Заводские установки

Эта команда позволяет сбросить все настройки меню в состояние, которое было установлено при изготовлении проигрывателя. Для этого выберите значение **RESTORE**.



## Настройка языка

Плеер способен работать со многими национальными языками, но для правильной работы необходимо определить языки меню, звукового сопровождения, субтитров...

1. На пульте ДУ нажмите кнопку **SETUP**.
2. Кнопками ◀ ▶ ▲ ▼ выберите **НАСТ. ЯЗЫКА**.
3. Нажмите **ENTER** для подтверждения выбора.
4. Для выхода из меню нажмите кнопку **SETUP** или выберите пункт меню **ВЫХОД**.

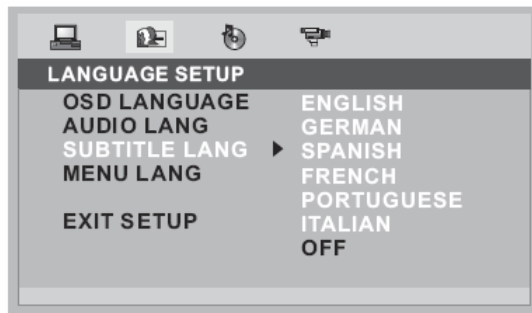
### Язык отображения информации



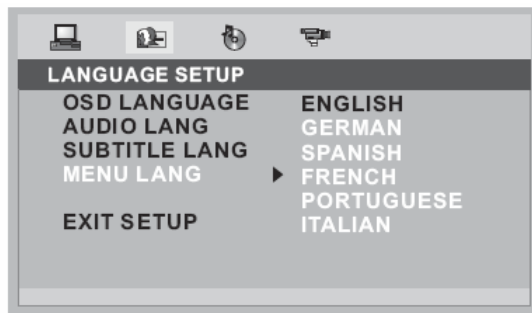
### Язык звукового ряда



## Язык субтитров



## Язык меню





## Настройка звука

В этом разделе меню вы можете настроить способ представления многоканального звука на линейном и цифровом выходах.

1. На пульте ДУ нажмите кнопку **SETUP**.
2. Кнопками **◀ ▶ ▲ ▼** выберите **НАСТ. ЗВУКА**.
3. Нажмите **ENTER** для подтверждения выбора.
4. Для выхода из меню нажмите кнопку **SETUP** или выберите пункт меню **ВЫХОД**.



### Примечание:

**SPDIF/OFF:** цифровой звук не используется.

**SPDIF/RAW:** плеер подключен к внешнему усилителю, имеющему Dolby Digital или DTS декодер, позволяющий получить звук формата 5.1.

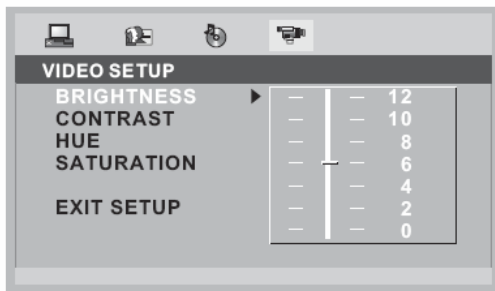
**SPDIF/PCM:** внешний усилитель не оборудован декодером.

## Настройка изображения

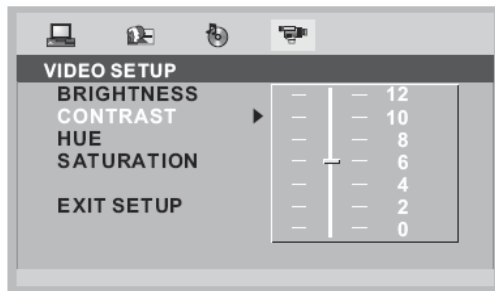
В этом разделе меню вы можете настроить способ представления многоканального звука на линейном и цифровом выходах.

1. На пульте ДУ нажмите кнопку **SETUP**.
2. Кнопками **◀ ▶ ▲ ▼** выберите **VIDEO SETUP**.
3. Нажмите **ENTER** для подтверждения выбора.
4. Для выхода из меню нажмите кнопку **SETUP** или выберите пункт меню **ВЫХОД**.

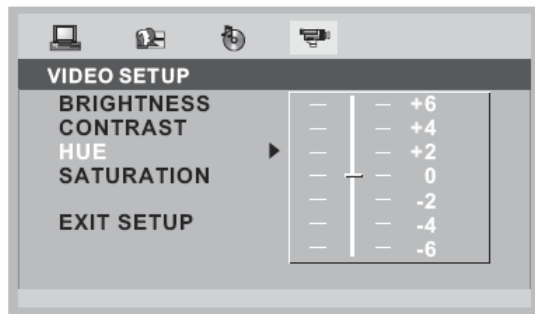
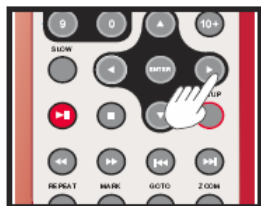
### Яркость



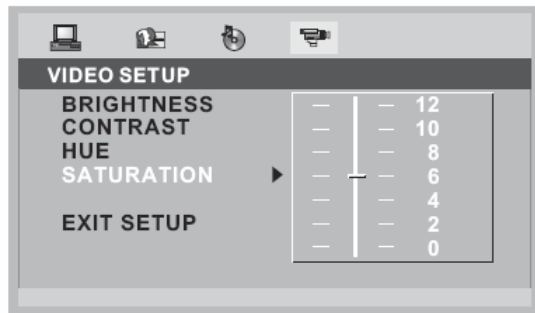
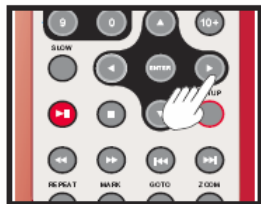
### Контраст



## Оттенок



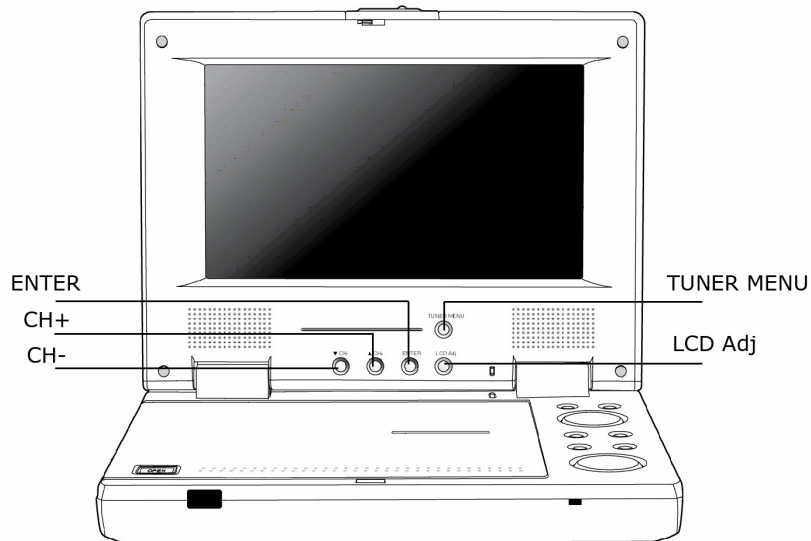
## Насыщенность



## Настройка LCD дисплея

Следующие шаги позволят Вам настроить LCD экран плеера и получить наилучшее качество изображения.

1. Жажмите кнопку **LCD Adj.** на крышке плеера, чтобы последовательно выбирать доступные в меню параметры настройки. В этом меню Вы можете настроить такие параметры, как яркость (BRIGHTNESS), контраст (CONTRAST), четкость (SHARPNESS), цвет (COLOR)...
2. Для изменения выбранного параметра нажимайте кнопки **CH+ / CH-**.
3. Для сброса всех настроек выберите в меню **RESET** и нажмите **ENTER** для подтверждения.



## Устранение неисправностей

Ошибки, допущенные при установке и эксплуатации устройства, могут быть иногда приняты за его неисправность. Ниже приводится таблица, в которой сведены простые проверки, способные помочь Вам устранить большую часть проблем, возникающих при использовании проигрывателя.

При отсутствии видимых причин неисправности проигрыватель следует демонтировать и обратиться в сервисный центр. Перед тем, как перейти к проверкам, описанным в данной таблице, тщательно проверьте правильность подключения проигрывателя.

Симптом	Проверьте
Плеер не включается или быстро выключается	Проверьте, плотно ли подключен провод блока питания в разъем питания плеера.
К плееру присоединена батарея, но он не включается или быстро выключается	Проверьте уровень заряда батареи.
Не работает пульт дистанционного управления	Проверьте правильность установки батарейки в пульте. Заряд батарейки может закончиться. В этом случае замените батарейку. Убедитесь, что направляете пульт в сторону ИК приемника плеера.
Диск не воспроизводится	Проверьте тип диска. Плеер может воспроизводить диски DVD, DVD-RW, VIDEO CD и AUDIO CD. Не используйте диски с царапинами или грязью. Проверьте, что диск установлен обложкой вверх. Возможно, загрязнились линзы лазерного проигрывателя. Обратитесь в службу сервиса.
На экране нет изображения	Проверьте, кнопку отключения экрана.
Нет изображения и звука	Убедитесь, что переключатель <b>TUNER/DVD</b> находится в положении <b>DVD</b> .
Нет звука	Проверьте, подключены ли к плееру наушники. При подключении наушников динамики плеера отключаются.
Когда в плеере установлен режим TUNER, на экране не появляется изображение с внешнего устройства	Проверьте подключение видео и аудио кабелей. Убедитесь, что переключатель <b>TUNER/DVD</b> находится в положении <b>TUNER</b> .
Батарея не заряжается	Проверьте, что к плееру подключен блок питания. Убедитесь, что плеер выключен. Зарядка батареи происходит только, когда плеер выключен. Зарядка нагретой батареи может занимать больше времени. Дождитесь, когда батарея остынет.
Индикатор зарядки не горит	Проверьте, работает ли индикатор с другой полностью заряженной батареей. Убедитесь, что блок питания надежно подключен к плееру. Если плеер или батарея перегреты, зарядка невозможна.

Индикатор зарядки быстро начинает гореть зеленым цветом	Отключите и подключите заново блок питания. Попробуйте подключить другую батарею. Если проблема не устранится, возможно, неисправен блок питания. Если вторая батарея успешно зарядилась, значит, первая батарея неисправна.
В режиме просмотра телепередач нет звука и изображения	Убедитесь, что у Вас есть хотя бы один аналоговый телевизионный канал вещания. Проведите сканирование каналов. Проверьте, возможен ли прием телевидения вне помещения. Проверьте подключение антенны.
В режиме просмотра телепередач нет звука	Проверьте положение регулятора громкости. Проверьте настройки звука для используемой телевизионной системы.
В режиме просмотра телепередач нет изображения	Слишком слабый сигнал. Переместите антенну ближе к окну или расположите ее на большой металлической поверхности. Подключитесь к кабелю телевидения или используйте большую антенну.
В режиме просмотра телепередач изображение не имеет цвета	Проверьте правильность установки телевизионной системы. Слишком слабый сигнал. Переместите антенну ближе к окну или расположите ее на большой металлической поверхности. Подключитесь к кабелю телевидения или используйте большую антенну.
В режиме просмотра телепередач изображение нечеткое	Слишком слабый сигнал. Переместите антенну ближе к окну или расположите ее на большой металлической поверхности. Подключитесь к кабелю телевидения или используйте большую антенну.

Примечание: срок службы плеера 18 месяцев



[www.nexxdigital.ru](http://www.nexxdigital.ru)